



Original

Instructions

Schick GmbH



Thank you for purchasing a high-quality technical device from SCHICK. We hope you will enjoy working with your new dental handpiece and wish you the best of success. We have prepared this operating manual in order to acquaint you with your new device and provide the necessary information for operation and maintenance.

Project data:

Trade name: Schick Q3, Q3 Basic, Q3 Profi, Q3 Premium

Serial number: Axxx xxx

Type: Q3 handpiece with control unit

Manufacturer: Schick GmbH

Lehenkreuzweg 12
D 88433 Schemmerhofen
Tel. +49 7356 95000
Fax +49 7356 950095
info@schick-dental.de
www.schick-dental.de
www.schick-industrie.de

Revision date: 10/2022 gz

Contents

1	About this operating manual	6
1.1	General notes	6
1.2	Related documentation	6
1.3	Signs and symbols used	6
1.4	Structure of warnings	7
1.5	Technical terms and abbreviations used	8
2	General safety regulations	8
2.1	Principles	8
2.2	Intended use	8
2.3	Foreseeable misuse	9
2.4	Selection and qualification of the personnel	9
2.5	Workplace for operating personnel	9
2.6	Safety equipment	10
	Fire protection	10
2.7	Safety signs	10
	Explanation	10
2.8	Safety measures	10
	Personal protective equipment	10
2.9	Safety regulations	11
	General information	11
	During transport	11
	During installation	11
	During operation	11
	Care and control work	11
	Maintenance and repair work	11
	Structural modifications	11
2.10	Upgrading and conversion	11
3	Scope of delivery	12

4	Technical Description.....	13
4.1	Overview	13
4.2	Function description.....	13
4.3	Interfaces.....	13
4.4	Characteristics of the tools.....	14
4.5	Type label.....	14
5	Transport and storage.....	14
5.1	Transport	14
	Installation site requirements	14
5.2	Storage.....	15
	Storage site requirements	15
6	Installation and commissioning	15
6.1	Installation	15
	Required tools	15
	Safety precautions before installation	15
	Installation	15
	Installing the control unit on the suspension strip	16
6.2	Commissioning	17
	Establish power supply	17
7	Control satellite (optional)	18
8	Powerstick (optional).....	18
9	Functions and operation	19
9.1	Switching the Q3 control unit on / off.....	19
9.2	Operating concept and OLED display	19
9.3	Operating the handpiece and controller	20
9.4	Cruise control function	21
	Activating speed control:.....	21
9.5	Changing the handpiece rotation direction	21
9.6	Tool change on handpiece.....	21

10	Troubleshooting	22
10.1	How to proceed in case of malfunctions and errors.....	22
10.2	Fault and error messages	22
11	Care and control tasks for operators	24
11.1	General information	24
11.2	Care and inspection plan	24
11.3	Performing care and control work	24
	Removal and cleaning of the collet chuck on the Q Basic handpiece	24
	Removal and cleaning of the collet chuck on the Q Profi handpiece	25
	Removal and cleaning of the collet chuck on the Q Premium handpiece.....	25
	Disassembly of the motor cable on the Q Premium handpiece.....	26
12	Technical specifications	27
13	Annex	28
13.1	Service address.....	28
13.2	Declaration of Conformity	29

1 About this operating manual

Before you operate the Q3 for the first time, you must read this operating manual.

In particular, you must observe the Section 2 "General safety regulations".

1.1 General notes

These instructions are intended to make it easier for you to get to know the Q3 and to use it as intended.

The operating instructions contain important information on how to operate Q3 safely and properly. Compliance will:

- Avoid dangers
- Keep repair costs and downtimes to a minimum
- Increase the reliability and service life of the product

These instructions must be read and used by everyone who is entrusted with working with Q3.

In addition to this operating manual, the regulations on accident prevention and environmental protection applicable at the place of installation must also be observed.

Before each use of the device, the user must ensure that the device is functionally safe and in proper condition.

1.2 Related documentation

The latest version of this manual as well as up-to-date product information is always available under www.schick-dental.de.

1.3 Signs and symbols used

The following signs and symbols are used in this manual:

- Activity symbol: The text after this sign describes handling instructions that must be carried out in the order indicated, from top to bottom.
- ✓ Result symbol: The text after this sign describes the result of an action.



Info symbol: Additional Information

1.4 Structure of warnings

Warning levels

Signal word	Use in case of ...	Possible consequences if the safety advice is not observed:
DANGER	Personal injury (imminent danger)	Death or severe injuries!
WARNING	Personal injury (potentially hazardous situation)	Death or severe injuries!
CAUTION	Personal injury	Slight or minor injuries!

Tab. 1.1 Warning levels

The warnings are structured as follows:

- Pictogram with signal word corresponding to warning level
- Description of danger (type of hazard)
- Description of consequences of the danger (resulting hazards)
- Measures (activities) to prevent the danger



DANGER!

Type of danger (text)

Consequences of danger (text)

➤ Prevention of danger (text)

Warning signs Special safety instructions are provided at the relevant locations. These are marked with the following symbols.



General danger point

This symbol is indicated before activities that may result in personal injury or extensive property damage.

If the source of the danger is unambiguous, this symbol is preceded by one of the following symbols.



High voltage

This symbol is indicated before activities which pose a risk of electric shock, possibly with fatal consequences.



Hand injuries

This symbol is indicated before activities that pose a risk of hand injury.

1.5 Technical terms and abbreviations used

Abbreviation	Explanation
MH	Motor handpiece
SK	Knee control
SF	Foot control
ST	Table control

Tab. 1.2 used abbreviations

2 General safety regulations

2.1 Principles

Use only with the maximum speeds specified by the manufacturer. Use only tools that are intended by the manufacturer / dealer for the application and performance data of Q3.

Applications: Industry, commerce

Qualifications of personnel: Trainees and interns must be instructed by an experienced operator

It is operated manually: optionally using the knee plate, foot lever or foot pedal.

2.2 Intended use

The Q3 systems are designed exclusively for universal use in the dental laboratory for dry processing of solid workpieces such as crowns, bridges as well as plastic and model casting work. Only tools which are intended for the processing of such materials may be used.

Use only in closed rooms.

2.3 Environmental conditions

Allowed temperature range	+5° C to + 40° C (41° F to 104° F)
Allowed humidity range	80 % not condensating
Pollution class	2

Air pressure	700 hPa up to 1060 hPa
Max. altitude	2000 m (6562 ft.) above sea level
Mains fluctuations	± 10 %

2.4 Foreseeable misuse

The system may not be used under the following circumstances:

- In an explosive environment
- For medical applications on the patient
- processing of wet materials
- No inflammable and combustible materials
- Any use other than intended by the manufacturer is a misuse
- do not clean the handpiece with compressed air

2.5 Selection and qualification of the personnel

Qualifications of personnel: Trainees and interns must be instructed by an experienced operator

2.6 Workplace for operating personnel

Workplace in the dental laboratory / practice laboratory / dental practice, industry and craft.

2.7 Safety equipment

The table and knee control units have a display that shows the preset maximum speed. The foot control device is limited to a maximum of 30,000 rpm after being switched on and must be consciously enabled for higher speeds by the user.



Fire protection

No specific requirements

2.8 Safety signs

Reference to rating plate on the control unit.



Explanation

Thoroughly read the operating manual before commissioning.

2.9 Safety measures

Do not wear long hair open

Always use suction

Personal protective equipment

Protective goggles

Extraction at the workplace

2.10 Safety regulations

General information

Caution!

Risk of injury from sharp and/or rotating tools!

Wear safety goggles.

During transport

Transport or shipping only in the original packaging or a suitable shipping box.

During installation

Access to the power supply must not be made more difficult by the installation.

During operation

Operate only with a sufficiently dimensioned extraction system and while wearing proper protective clothing.



In left-hand rotation, the collet chuck may become loose when used with a standard handpiece!

Care and control work

- in accordance with the operating manual
- trainees and interns must be instructed by an experienced operator

Maintenance and repair work

- Only by the manufacturer
- Only trained personnel with specialist knowledge of the respective device class may implement configuration.

Structural modifications

Structural changes to the product are not permitted.

2.11 Upgrading and conversion

The control satellite of the QUBE and QUBE II series can be connected to the Q3 control units.

When using the Q3 in the table version, an optional dynamic foot pedal and an on / off pedal switch are available.

3 Scope of delivery

Knee version	Item No.	Foot version	Item No.
Q3 Premium SK	10785	Q3 Premium SF	10788
Q3 Profi SK	10775	Q3 Profi SF	10778
Q3 Basic SK	10765	Q3 Basic SF	10768
Handpiece with cable	10720, 9300, 9400/3	Handpiece with cable	10720, 9300, 9400/3
Handpiece rack with two tools	9127	Power line	9415
Power line	9415	Handpiece rack with two tools	9127
Suspension strip	9103		
Two screws	3170		

Table version	Item No.	Optional item no.	
Q3 Premium ST	10793		
Q3 Profi ST	10783		
Q3 Basic ST	10773	Foot pedal switch on / off	6370/2
Handpiece with cable	10720, 9300, 9400/3	dynamic foot control	9440
Handpiece rack with two tools	9127	Control satellite	9520
Power line	9415	Powerstick	10745

4 Technical Description

4.1 Overview

The Q3 system is a modern workstation system designed for universal use in the dental laboratory for processing crowns, bridges as well as plastic and model casting work. Q3 is available in three different control variants: knee control (SK), foot control (SF) and table control (ST).

4.2 Function description

The handpiece is used as a hand-held grinding or cutting tool. The maximum speed of the handpiece is limited using the rotary knob on the control unit for the table and knee versions, and for the foot version using the max. Button on the front of the control unit.



Optionally, the QUBE or QUBE II control satellite can be connected. The preset and current speeds are shown, as well as the limitation via the display and the touch-sensitive buttons. Depending on the version, the speed is regulated variably via the knee plate, foot lever or connected dynamic foot pedal (table version only).

4.3 Interfaces

The Q3 control units have the following interfaces to other machines:

Connection for controlling extraction systems. If the Q3 is operated on a KaVo SMARTair stand-alone suction device or a Zubler suction point opener AP 501, the optional control lines, item no. : 9229 (for KaVo) or item no. 9234 (for Freudling / Zubler) can be used to connect and secure the switching signal.

Activation of the suction point signal:


- With the control switched on with the handpiece connected, press and hold the button  on the foot and knee unit for 4 seconds, and press and hold the button  on the table unit for 4 seconds.
- ✓ Confirmation via 2 x vibrations on the handpiece

Deactivation of the suction point signal in the same way.

4.4 Characteristics of the tools

Only tools with perfect concentricity may be used. The shaft diameter may be 2.35 mm or 3 mm, depending on the collet chuck variant.

4.5 Type label



1. Manufacturer
2. Type
3. Serial number
4. Power supply
5. Output
6. Mains frequency
7. Order/article no.
8. CE Marking
9. Pictogram: Disposal information
10. Protection class
11. Pictogram: Observe the operating manual

5 Transport and storage

5.1 Transport

If external damage to the packaging is visible upon delivery of the goods, this must be immediately communicated to the carrier and confirmed in writing. The damage must then be immediately reported to Schick GmbH.

Installation site requirements

Very cold appliances must be brought to room temperature before commissioning. Danger of condensation.

5.2 Storage

Storage site requirements

In the original packaging, only indoors, protected from moisture

6 Installation and commissioning

6.1 Installation

Required tools

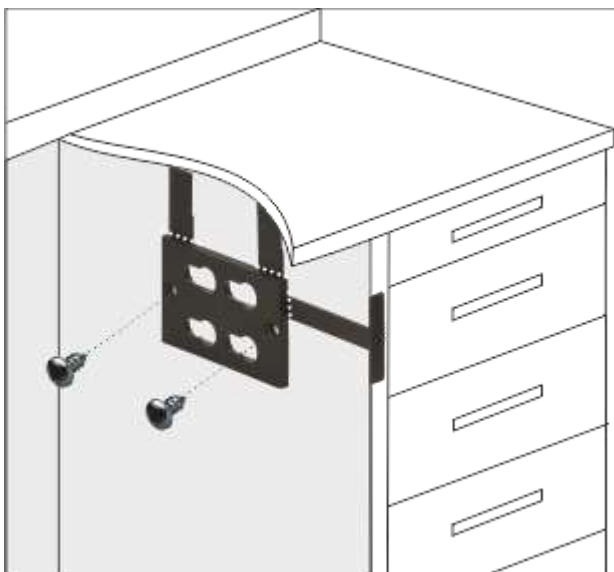
For knee/desktop variant: Phillips head screwdriver, possibly a drill / cordless screwdriver for fastening the hanging rack.

Safety precautions before installation

Unplug the power cord before working on the electrical equipment.

Installation

Assembly of the suspension strip for the knee device.



- The suspension strip is provided with spacers, which serve as a stop for correct positioning of the knee control unit.
- To do so, position the suspension strip on the worktable as shown in the figure and fasten with the screws provided. After assembly, simply break off the spacers on the mounting bracket.

Installing the control unit on the suspension strip

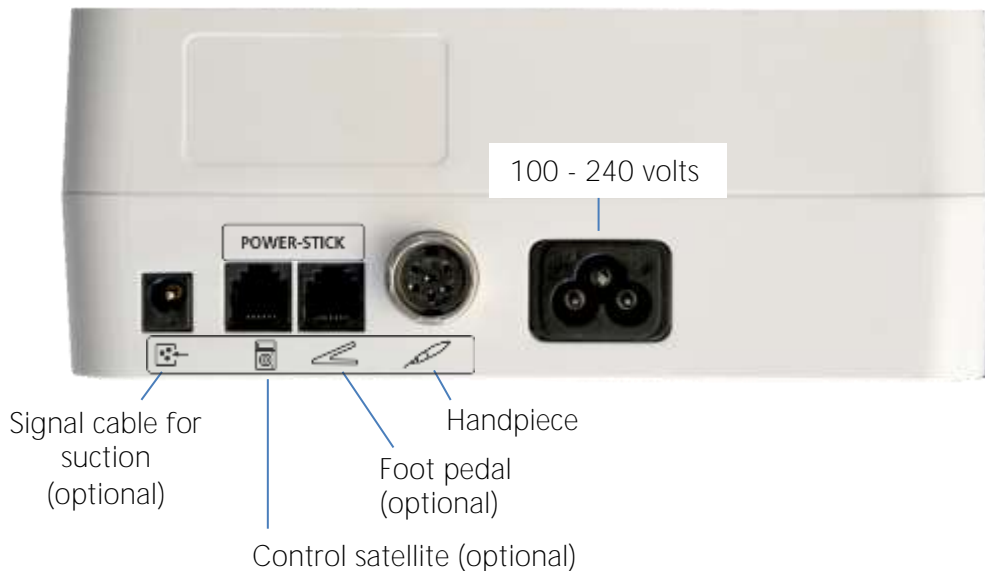


- To mount the knee control device, place the recessed backside on the suspension strip and push it backwards until you can feel it latch in.

The Q3 suspension strip is identical to the one of the Q Basic, Q Profi, QUBE and QUBE II. Accordingly, the Q3 knee device can be attached to the workplace without any modification work if one of the devices mentioned was previously attached there.

6.2 Commissioning

Establish power supply



- Connect the motor handpiece to the "Handpiece" socket.
- Optional: Connect the operating unit to the control unit with the cable.
- Optional: Connect a foot pedal to the "Footpedal" socket (table-top device only)
- Optional: Plug the "Powerstick" into a free socket (control satellite or foot pedal)
- Optional: Connect a suction point signal cable or signal transmitter to the "Signal cable for suction" socket (for use of the interface, see page 13, 4.3)
- Insert the AC adapter plug into the power socket of the control unit.



Only when the handpiece and control satellite (optional) have been correctly connected to the control unit, plug the power cord into the socket (100 - 240 volts)



Replace the mains cord only with original mains cord from Schick!

7 Control satellite (optional)

The control satellites known from the QUBE and QUBE II can be connected to the control unit of the Q3. The preset and current speeds on the work table can be set via the control satellite, as well as cruise control and direction of rotation. It is not possible to use the electric wax knife in conjunction with the Q3.



When using the optional control satellite, the operating instructions supplied with the control satellite must be observed!


8 Powerstick (optional)

Q3 has the option of plugging a Powerstick into the connection socket of the foot pedal or control satellite, which increases the performance of the Q3 Basic and Q3 Profi by 2 Ncm, as well as increasing the maximum speed by 10,000 rpm. The Powerstick cannot be used with the Q3 Premium.



After inserting the Powerstick, the control unit needs a few seconds to show the new maximum rpm on the display.



When using the Powerstick on the Q3 foot device, the increased maximum speed is only available after pressing the button .

Please note the maximum permissible speeds of the tools used!

9 Functions and operation

9.1 Switching the Q3 control unit on / off

Switching on / off takes place via the main switch on the front of the control unit. Readiness indication via display or LED on the main switch.



The Q3 control device (knee, foot or table version) may only be switched off using the main switch when the handpiece is stopped.

9.2 Operating concept and OLED display

The OLED display of the Q3 control unit (knee and table version only) provides information about all operating states of the device after switching on.

In particular, the following parameters are displayed:

- *Ready for operation:* The display shows the preselected maximum speed, the maximum possible speed for the handpiece, the direction of rotation and the cruise control (if activated).
- *Operating state:* While the handpiece is running, the basic display switches from white letters on black ground to black letters on white ground.

OLED display basic display (knee version):



OLED display when the handpiece is running (table version):





The inverted display indicates the handpiece is running!



With dynamic control of knee or table-top units with dyn. foot switch, after starting the handpiece, the previously set maximum speed is displayed in the display line "LIM." (Abbreviation LIMIT).




After an hour of non-use, the display turns off. To reactivate it, simply press the knee plate, or the foot lever or foot pedal, or make an entry using the rotary knob.

9.3 Operating the handpiece and controller

Version knee control:

- Variable speed control via the knee plate up to the maximum speed set via the rotary knob.

Version foot control:

- Variable speed control via the foot pedal up to
 1. 30,000 rpm
 2. After release via button  up to the maximum speed of the corresponding device variant

Version table-top control:

Variable speed control using the optional dynamic foot pedal, item number 9440, up to the maximum speed set using the rotary knob.

Static handpiece start via the button  to the speed set via the rotary knob.

Static handpiece start via the optional on/off foot pedal switch, item number 6370/2, to the speed set via the rotary knob.



You must observe the maximum permissible speed of the clamped tool before starting the handpiece!

9.4 Cruise control function

With the cruise control function of the knee or foot device, the handpiece can be operated without having to continuously operate the control element (knee plate or foot pedal).

Activating speed control:


- Press the  key once. The symbol appears on the display or the LED lights up next to the symbol on the foot unit
- ✓ The activation of the cruise control is acknowledged by a vibration signal on the handpiece.
- As soon as the speed is kept constant for longer than two seconds via the control element (knee plate or foot lever), the control element can be released, whereby the handpiece continues to run at the last used speed. Press the control element to stop the handpiece.






Fig. Display knee device cruise control is activated.

9.5 Changing the handpiece rotation direction

The Q3 handpiece can be switched from clockwise to counterclockwise rotation. The default direction of rotation is right-hand.

Changing the direction of rotation:

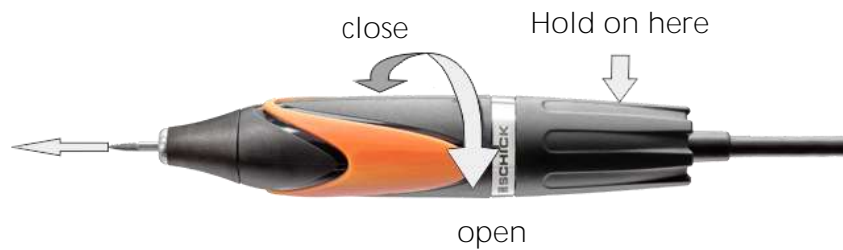
- Briefly press the  button.
- ✓ The symbol  or  on the display shows the selected direction of rotation or the LED next to the symbol on the foot device lights up.
- ✓ The change in the direction of rotation is acknowledged by a vibration signal on the handpiece.



If the handpiece is used to a greater extent in counter-clockwise rotation, the collet chuck can theoretically come loose. If Q3 is used by left-handers with left-hand tools, the special left-hand handpiece, item no. 9002/08 can be used.

9.6 Tool change on handpiece

The collet chuck can be opened or closed by turning the grip on the handpiece.



Note:



You must switch off the motor before changing tools! In order to preserve the collet chuck's accuracy and service life, a tool or the protective pin provided from factory must always be clamped - even when the unit is not being operated.



Caution: To avoid bending of the tool shafts at high speeds, always insert the tools used as far as possible into the collet chuck in order to achieve the maximum clamping force!

10 Troubleshooting

10.1 How to proceed in case of malfunctions and errors

Error messages immediately disappear from the display as soon as the knee plate or foot pedal is released or the fault is eliminated. This means there are no waiting times for re-starting.

If a fault can not be solved with the above procedure, please contact an authorized service partner or Schick directly.

10.2 Fault and error messages

The Q3 control units have intelligent control electronics that recognize possible malfunctions and can show them as an error code on the display or via the ready LED. If a fault occurs, this is indicated by "ERROR-01".

Example of error message: ERROR 01



The malfunctions / error messages are divided into categories, the category being indicated by a flashing code on the ready LED.

The Q3 foot control device only shows the error category by flashing the ready LED.

With all control unit variants, if several errors are pending at the same time, the error with the higher priority is displayed. As soon as this is no longer present, the lower-priority error is displayed.

category	Component	Blink code	Prioritization
1	Handpiece / cable	Once briefly	3
2	Handpiece motor	Twice briefly	2
3	Control unit	Three times briefly	1

Detailed error code list:

Error code	Error Description	category	root cause	remedy
01	No handpiece connected.	1	2 or 3 motor phases not contacted. Always checked when Control is on.	Check whether the handpiece is connected correctly.
02	Error in the handpiece cable.	1	A motor phase not contacted. Is always checked when the control is on.	Replace the motor cable.
03	Motor blocked when starting.	2	Collet chuck open or handpiece blocked due to bearing damage.	Check whether the tool can rotate freely.
04	Motor blocked while running	2	Motor blocked for more than 2 seconds while running.	Reduce contact pressure.
05	Main board defective	3	Electrical fault on mainboard.	Contact Schick Service.
08	Supply voltage fault	3	DC link voltage (48V), 18V or 3V3 outside Border area.	Contact Schick Service.
10	Control unit overloaded	3	Temperatures on the main board too high.	Let the control unit cool down.

11 Care and control tasks for operators

11.1 General information

All Q3 handpieces are designed for maximum durability, but the collet chuck should be removed and cleaned from time to time and the dirt under the tip of the handpiece should be removed with a brush.

Contamination on the plastic surfaces can be removed with a dry cloth.

Do not use aggressive cleaning agents!

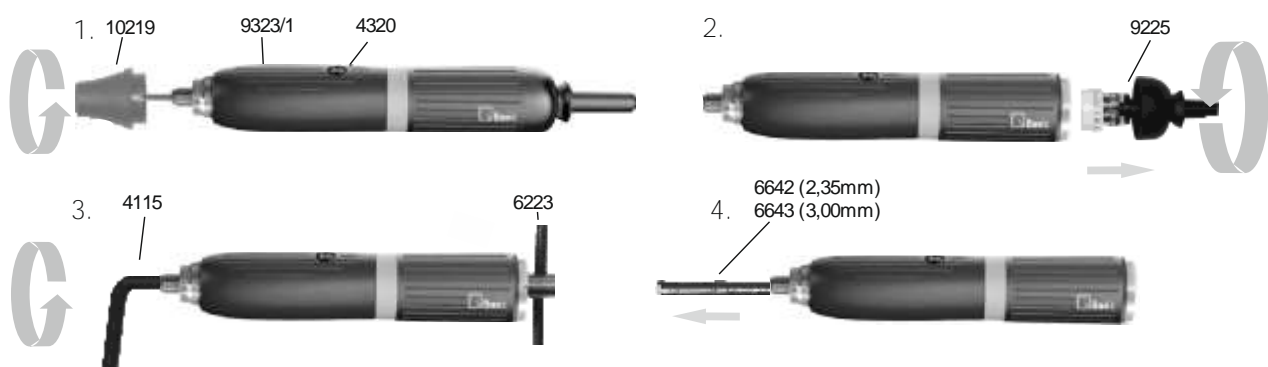
11.2 Care and inspection plan

Care and control plan for the handpiece:

Interval	Care and inspection tasks	Remarks
Weekly	Dismantle the tip and remove dirt	Do not use compressed air!
Once a month	Dismantle the collet chuck, clean and lubricate	Lubricate with Article no. 51/1

11.3 Performing care and control work

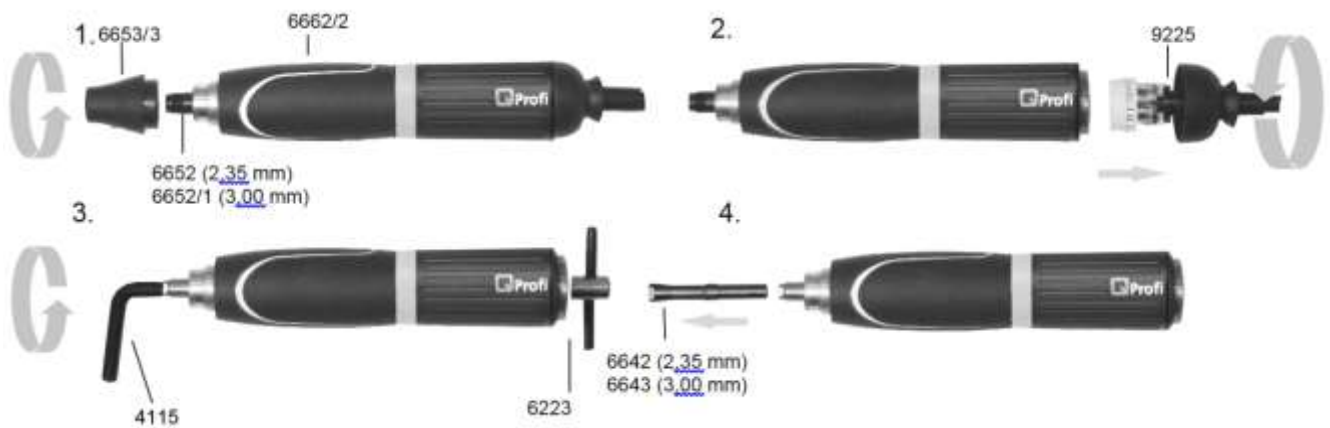
Removal and cleaning of the collet chuck on the Q Basic handpiece



1. Remove the tool, unscrew the tip
2. Unscrew and remove the motor cable

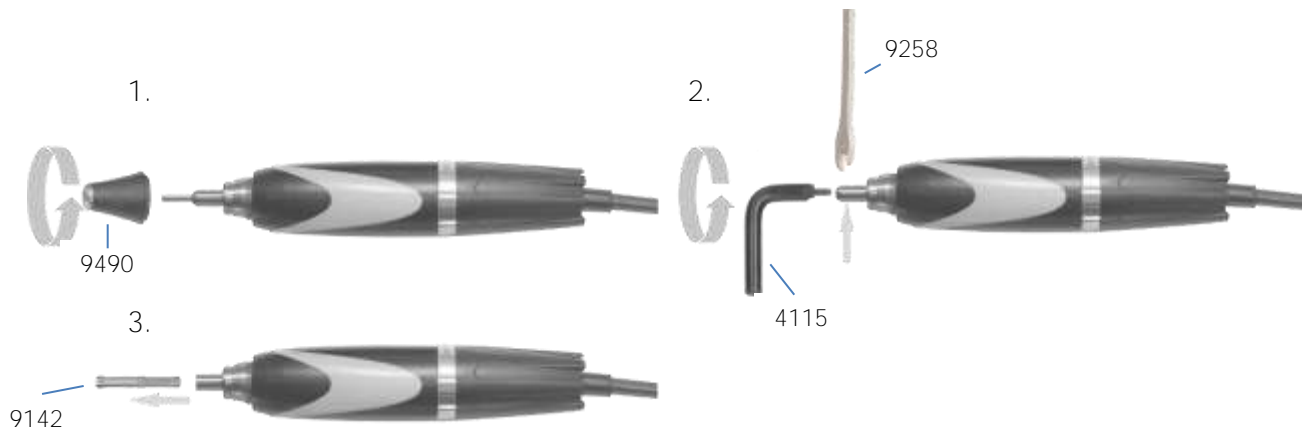
3. Insert the chuck key (item no. 4115) into the open collet chuck, counterhold the chuck on the opposite side on the shaft with the open-ended wrench (item no. 6223) and jerk the collet chuck out, if necessary by knocking on the chuck key, anti-clockwise
4. Remove the collet chuck from the shaft

Removal and cleaning of the collet chuck on the Q Profi handpiece



1. Remove the tool, unscrew the tip and pull the dust cap off the handpiece
2. Unscrew and remove the motor cable
3. Insert the chuck key (Article no. 4115) into the open collet chuck, counterhold the chuck on the opposite side on the shaft with the open-ended wrench (item no. 6223) and jerk the collet chuck out with a sudden movement or by knocking on the chuck key, if necessary.
4. Remove the collet chuck from the shaft







Removal and cleaning of the collet chuck on the Q Premium handpiece



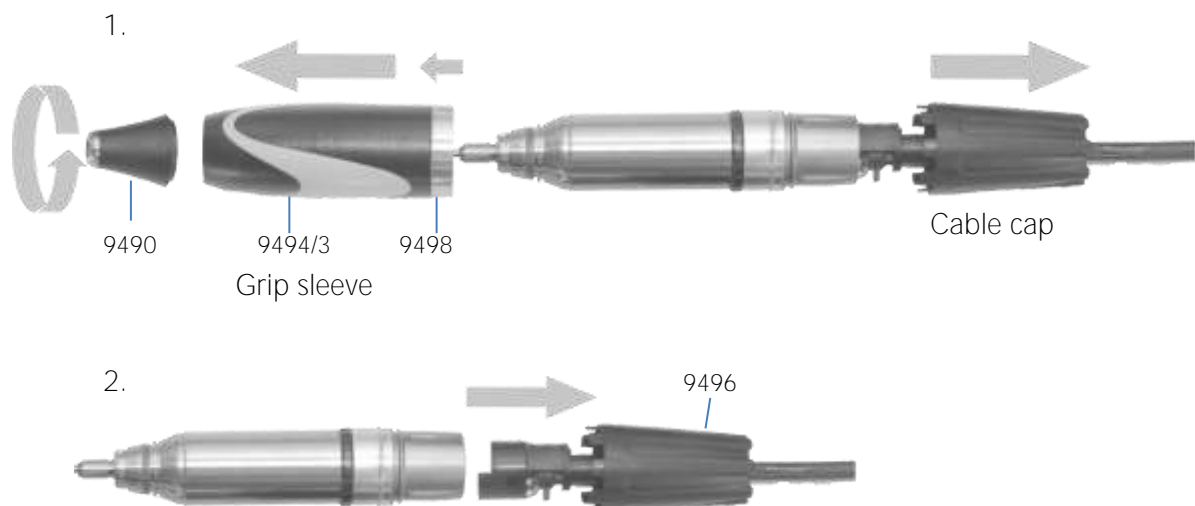
1. Remove the tool and unscrew the tip

2. Insert the chuck key (Article no. 4115) into the open collet chuck, hold in place on the wrench grip surface of the shaft with the open-ended spanner (Article no. 9188) and pull out the collet chuck with a sudden movement or by knocking on the chuck key, if necessary.


3. Remove the collet chuck from the shaft

-  After thorough cleaning of the collet chuck, it should be lightly greased on the outside with special grease (Art. No. 51/1) before reinstallation.
-  Tighten the collet chuck only slightly when re-installing! In normal operation (right-hand rotation), the collet chuck tightens itself.
-  In order to preserve the collet chuck's accuracy and service life, a tool or the protective pin provided from factory must always be clamped - even when the unit is not being operated.
-  Never clean the handpiece with compressed air!
-  The corresponding collet chuck tools can be found on the underside of the handpiece rest.
-  All listed spare parts may only be replaced by original spare parts from Schick.

Disassembly of the motor cable on the Q Premium handpiece



1. Unscrew the tip from the handpiece, remove the grip sleeve with ring and cable cap in the direction of the arrow
2. Unplug the cable connector of the motor cable from the handpiece

-  When installing the cable connector, make sure the plug-in contacts are correctly positioned!

12 Technical specifications

Handpiece:

General data and dimensions	Q3 Basic + Q Basic handpiece	Q3 Profi + Q Profi handpiece	Q3 Premium + Q Premium handpiece
Speed range	200 – 40.000 1/min	200 – 50.000 1/min	200 – 60.000 1/min
Max. Torque	7 Ncm	9 Ncm	11 Ncm
Diameter	30 mm	28 mm	29 mm
Length	158 mm	158 mm	144 mm
Weight without cable	240 g	240 g	195 g
Weight with cable	370 g	370 g	330 g
cooling	Self sealing system without cooling	Self sealing system without cooling	Self sealing system without cooling
Drive system	Brushless DC motor	Brushless DC motor	Brushless DC motor
Concentricity	< 0.02 mm	< 0.02 mm	< 0.02 mm
Collet chucks	Ø 2.35 and 3.0 mm (optional)	Ø 2.35 and 3.0 mm (optional)	Ø 2.35 and 3.0 mm (optional)
Tool change	Quick release	Quick release	Quick release

Control devices:

Dimensions	Knee device	Foot device	Table-top device
Width	128 mm	175 mm	106 mm
Height	208 mm	95 mm	200 mm
Depth	207 mm	260 mm	207 mm
Weight	1.360 g	2.300 g	1.880 g
Operating voltage	100 - 230 volts		
Output power	Q3 Basic 160 watts, Q3 Profi 180 watts, Q3 Premium 200 watts		

The total oscillation value during operation is below 2.5 m / s² (EN 28662)

13 Annex

13.1 Service address

Schick GmbH

Lehenkreuzweg 12

88433 Schemmerhofen

Tel.: +49 7356 9500-0

Fax: +49 7356 950095

E-mail: info@schick-dental.de

Internet: www.schick-dental.de

In the event of service, please contact your local dealer or Schick directly by email to info@schick-dental.de.



Schick GmbH
Lehenkreuzweg 12
D-88433 Schemmerhofen
Phone +49 7356 9500-0
Fax +49 7356 9500-95
Email info@schick-dental.de
Internet www.schick-dental.de
www.schick-industrie.de

Schick GmbH reserves the right to change this documentation and the descriptions, dimensions and technical data contained herein without prior notice. Schick GmbH assumes no responsibility for possible errors in this documentation. In no event shall Schick GmbH be liable for damages or consequential damages resulting from the use of this documentation or the hardware and software described herein. The user is responsible for backing up and updating data. Schick GmbH accepts no liability for loss or manipulation of existing data. We expressly point out that any kind of duplication - even for internal business purposes - is strictly prohibited. The contents may not be made available to third parties and can not be used for other purposes.
© Copyright Schick GmbH

13.2 Declaration of Conformity

We, Schick GmbH
Lehenkreuzweg 12
D-88433 Schemmerhofen

hereby declare that the product

Q3 consists of
Q handpiece 10720, 9300, 9400/3, 9400/13
combined with
Q3 control unit 10705, 10705/1, 10705/2, 10710, 10710/1,
10710/2, 10715, 10715/1 und 10715/2



Foot pedal on/off switch 6370/2
Dynamic foot control 9440

complies with the following relevant provisions:

2006/42 / EG (Machinery Directive)
2014/30 / EU (EMC directives)
2011/65 / EU (RoHS)

Name / address of
Authorized documentary representative
In the community:

Wolfgang Schick
Lehenkreuzweg 12
88433 Schemmerhofen

Schemmerhofen, October 2021

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'W. Schick', written in a cursive style.

W. Schick
Managing Director

Technical changes reserved

The unit complies with the device safety and the
Radio protection in accordance with the applicable regulations according to VDE.

These instructions for use are always available, ideally in to be kept close to the device!
At this point we would also like to point out that a corresponding one for such technically high-
quality devices Repair service and specially trained specialists is required.

SCHICK guarantees you perfect repairs with original spare parts. With us each In-house repairs
will be yours again granted a guarantee period of 6 months.

13.2 Declaración de conformidad

Nosotros, Schick GmbH
Lehenkreuzweg 12
D-88433 Schemmerhofen



por la presente, declaramos que el producto

**Q3 que consiste en
pieza de mano motorizada Q3 10720, 9300, 9400/3, 9400/13
junto con
dispositivo de control Q3 10705, 10705/1, 10705/2, 10710, 10710/1,
10710/2, 10715, 10715/1 und 10715/2**

**Interruptor del pedal (encendido/apagado) 6370/2
pedal de control dinámico 9440**

cumple con las siguientes normativas pertinentes:

2006/42/CE	(Directiva de máquinas)
2014/30/EU	(Directivas EMC)
2011/65/EU	(RoHS)

Nombre/dirección
Representantes autorizados
En la sociedad:

Wolfgang Schick
Lehenkreuzweg 12
88433 Schemmerhofen

Schemmerhofen, octubre de 2021



W. Schick
Director General

Sujeto a cambios técnicos

En cuanto a seguridad de dispositivos y a protección radioeléctrica
el dispositivo cumple con las normativas vigentes según VDE.

Estas instrucciones de uso están siempre disponibles. ¡Mantenerlas preferiblemente
cerca del dispositivo!

En este punto también nos gustaría señalar que
para tales dispositivos técnicamente valiosos,
es necesario un respectivo servicio de reparación
y personal especializado.

La casa SCHICK le garantiza una reparación
impecable con piezas de repuesto originales. En cada una
de las reparaciones realizadas por nuestra casa se le concederá
un período de garantía de 6 meses por las piezas reemplazadas.